

Službeni list Europske unije

L 97



Hrvatsko izdanje

Zakonodavstvo

Godište 60.

8. travnja 2017.

Sadržaj

II. Nezakonodavni akti

MEĐUNARODNI SPORAZUMI

- | | |
|---|---|
| ★ Odluka Vijeća 2017/668 od 27. lipnja 2016. o sklapanju, u ime Europske unije i njezinih država članica, Dodatnog protokola uz Sporazum o trgovini između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Kolumbije i Perua, s druge strane, kako bi se uzele u obzir pristupanje Republike Hrvatske Europskoj uniji | 1 |
|---|---|

UREDJE

- | | |
|--|----|
| ★ Delegirana uredba Komisije (EU) 2016/669 od 16. prosinca 2016. kojom se ispravljaju bugarska, češka, estonska, francuska, grčka, hrvatska, litavska, malteška, rumunjska, slovačka i švedska jezična verzija Delegirane uredbe (EU) 2015/35 o dopuni Direktive 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o osnivanju i obavljanju djelatnosti osiguranja i reosiguranja (Solventnost II) (¹) | 3 |
| ★ Delegirana uredba Komisije (EU) 2017/670 od 31. siječnja 2017. o dopuni Uredbe (EU) br. 251/2014 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu odobrenih proizvodnih postupaka za dobivanje aromatiziranih proizvoda od vina | 5 |
| ★ Uredba Komisije (EU) 2017/671 od 7. travnja 2017. o izmjeni Priloga II. Uredbi (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu maksimalnih razina ostataka za klotianidin i tiacetoksam u ili na određenim proizvodima (¹) | 9 |
| ★ Provedbena uredba Komisije (EU) 2017/672 od 7. travnja 2017. o odobrenju zdravstvene tvrdnje koja se navodi na hrani, osim tvrdnji koje se odnose na smanjenje rizika od bolesti te na razvoj i zdravlje djece, i o izmjeni Uredbe (EU) br. 432/2012 (¹) | 24 |
| Provedbena uredba Komisije (EU) 2017/673 od 7. travnja 2017. o utvrđivanju paušalnih uvoznih vrijednosti za određivanje ulazne cijene određenog voća i povrća | 27 |

(¹) Tekst značajan za EGP.

ODLUKE

- ★ Odluka Vijeća (EU) 2017/674 od 3. travnja 2017. o utvrđivanju stajališta koje u ime Europske unije treba zauzeti u okviru osmog sastanka Konferencije stranaka Roterdamske konvencije u pogledu izmjena Priloga III. Roterdamskoj konvenciji o postupku prethodnog pristanka za određene opasne kemikalije i pesticide u međunarodnoj trgovini 29
- ★ Provedbena odluka Komisije (EU) 2017/675 od 7. travnja 2017. o mjerama za sprečavanje unošenja u Uniju virusa slinavke i šapa iz Alžira (priopćeno pod brojem dokumenta C(2017) 2432)(¹) 31

(¹) Tekst značajan za EGP.

II.

(Nezakonodavni akti)

MEDUNARODNI SPORAZUMI

ODLUKA VIJEĆA 2017/668

od 27. lipnja 2016.

o sklapanju, u ime Europske unije i njezinih država članica, Dodatnog protokola uz Sporazum o trgovini između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Kolumbije i Perua, s druge strane, kako bi se uzelo u obzir pristupanje Republike Hrvatske Europskoj uniji

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 91., članak 100. stavak 2., članak 207. u vezi s člankom 218. stavkom 6. drugim podstavakom točkom (a) podtočkom v.,

uzimajući u obzir Akt o pristupanju Republike Hrvatske, a posebno njegov članak 6. stavak 2. drugi podstavak,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

uzimajući u obzir suglasnost Europskog parlamenta (¹),

budući da:

- (1) U skladu s Odlukom Vijeća (EU) 2015/1277 (²) potpisani je Dodatni protokol uz Sporazum o trgovini između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Kolumbije i Perua, s druge strane, kako bi se uzelo u obzir pristupanje Republike Hrvatske Europskoj uniji („Dodatni protokol”), podložno njegovu sklapanju.
- (2) Dodatni protokol trebalo bi odobriti,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

U ime Unije i njezinih država članica odobrava se Dodatni protokol uz Sporazum o trgovini između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Kolumbije i Perua, s druge strane, kako bi se uzelo u obzir pristupanje Republike Hrvatske Europskoj uniji (³).

Članak 2.

Ovime se predsjednika Vijeća ovlašćuje da odredi jednu ili više osoba koje će biti ovlaštene za slanje obavijesti predviđene člankom 12. stavkom 2. Dodatnog protokola.

(¹) Suglasnost od 7. lipnja 2016.

(²) SLL 204, 31.7.2015., str. 1.

(³) Tekst Protokola objavit će se zajedno s odlukom o njegovu potpisivanju.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u Bruxellesu 27. lipnja 2016.

Za Vijeće

Predsjednik

M. VAN DAM

UREDJE

DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) 2016/669

od 16. prosinca 2016.

kojom se ispravljaju bugarska, češka, estonska, francuska, grčka, hrvatska, litavska, malteška, rumunjska, slovačka i švedska jezična verzija Delegirane uredbe (EU) 2015/35 o dopuni Direktive 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o osnivanju i obavljanju djelatnosti osiguranja i reosiguranja (Solventnost II)

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Direktivu 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2009. o osnivanju i obavljanju djelatnosti osiguranja i reosiguranja (Solventnost II)⁽¹⁾, a posebno članak 86. stavak 1. točku (e) i članak 111. stavak 1. točku (c),

budući da:

- (1) Bugarska, češka, estonska, francuska, grčka, hrvatska, litavska, malteška, rumunjska, slovačka i švedska jezična verzija Delegirane uredbe Komisije (EU) 2015/35⁽²⁾ sadržavaju pogrešku u vezi s ponderiranim prosječnim stupnjem kreditne kvalitete pojedinačne izloženosti u članku 182. stavku 4. Stoga bugarsku, češku, estonsku, francusku, grčku, hrvatsku, litavsku, maltešku, rumunjsku, slovačku i švedsku jezičnu verziju treba ispraviti. Nema utjecaja na druge jezične verzije.
- (2) Francuska jezična verzija sadržava dodatnu pogrešku u vezi s vrstom osiguranja „Zdravstveno osiguranje“ u Prilogu I. odjeljku D točki 29. Stoga francusku jezičnu verziju treba ispraviti. Nema utjecaja na druge jezične verzije.
- (3) Delegiranu uredbu (EU) 2015/35 trebalo bi stoga na odgovarajući način ispraviti.
- (4) Kako bi se osigurali jednaki uvjeti u primjeni relevantnih propisa za sva društva za osiguranje i društva za reosiguranje diljem Unije, ova bi Uredba trebala odmah stupiti na snagu,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Delegirana uredba (EU) 2015/35 ispravlja se kako slijedi:

1. Članak 182. stavak 4. zamjenjuje se sljedećim:

„Ponderirani prosječni stupanj kreditne kvalitete pojedinačne izloženosti jednak je prosjeku stupnjeva kreditne kvalitete svih izloženosti prema svim drugim ugovornim stranama koje pripadaju toj pojedinačnoj izloženosti, zaokruženom na sljedeći veći cijeli broj i ponderiranom vrijednošću svake izloženosti.“

2. (ne odnosi se na verziju na hrvatskom jeziku).

⁽¹⁾ SL L 335, 17.12.2009., str. 1.

⁽²⁾ Delegirana uredba Komisije (EU) 2015/35 od 10. listopada 2014. o dopuni Direktive 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o osnivanju i obavljanju djelatnosti osiguranja i reosiguranja (Solventnost II) (SL L 12, 17.1.2015., str. 1.).

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 16. prosinca 2016.

Za Komisiju

Predsjednik

Jean-Claude JUNCKER

DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) 2017/670**od 31. siječnja 2017.**

o dopuni Uredbe (EU) br. 251/2014 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu odobrenih proizvodnih postupaka za dobivanje aromatiziranih proizvoda od vina

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 251/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o definiciji, opisivanju, prezentiranju, označivanju i zaštiti oznaka zemljopisnog podrijetla aromatiziranih proizvoda od vina (¹), a posebno njezin članak 4. stavak 2.,

budući da:

- (1) Aromatizirani proizvodi od vina tradicionalno se proizvode u Uniji, čine važan sektor za proizvođače i potrošače i važan su čimbenik u plasmanu poljoprivrednih proizvoda Unije. Zahtjevi, ograničenja i opisi u skladu s kojima se moraju proizvoditi aromatizirana vina utvrđeni su člankom 4. Uredbe (EU) br. 251/2014. Njime se Komisiji daju i ovlasti za donošenje delegiranog akta radi utvrđivanja proizvodnih postupaka za dobivanje aromatiziranih proizvoda od vina.
- (2) Kako bi se postigla visoka razina zaštite potrošača, spriječilo prijevorno postupanje te osiguralo pošteno tržišno natjecanje među proizvođačima, potrebno je utvrditi jasno definirane kriterije proizvodnje aromatiziranih proizvoda od vina. Nadalje, u skladu s člankom 4. Uredbe (EU) br. 251/2014 Komisija mora uzeti u obzir proizvodne postupke koje je preporučila i objavila Međunarodna organizacija za vinogradarstvo i vinarstvo (OIV).
- (3) Proizvodni postupci za aromatizirane proizvode od vina koje je preporučio i objavio OIV uključeni su u rezoluciju OIV-a OENO 439-2012 i trebali bi se upotrebljavati kao referentna točka za utvrđivanje proizvodnih postupaka odobrenih u Uniji. No, iz konzultacija stručnjakâ država članica i predstavnika sektora aromatiziranih proizvoda od vina proizlazi da neki od tih postupaka ne odražavaju u potpunosti tradicionalne načine proizvodnje u Uniji. Stoga bi ih trebalo prilagoditi i dopuniti kako bi bolje odgovarali potrebama proizvođačâ u pogledu metoda proizvodnje i očekivanjima potrošača u pogledu kvalitete proizvoda,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Proizvodni postupci za aromatizirane proizvode od vina

U skladu s Uredbom (EU) br. 251/2014, odobreni proizvodni postupci za dobivanje aromatiziranih proizvoda od vina jesu oni navedeni u prilogu ovoj uredbi.

Članak 2.

Stupanje na snagu

Ova uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u Službenom listu Europske unije.

(¹) SL L 84, 20.3.2014., str. 14.

Ova je uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 31. siječnja 2017.

Za Komisiju

Predsjednik

Jean-Claude JUNCKER

PRILOG

Popis odobrenih proizvodnih postupaka iz članka 4. stavka 2. Uredbe (EU) br. 251/2014

Br.	Proizvodni postupak	Svrha	Uvjeti primjene	Zahtjevi
1	Dokiseljavanje i otkiseljavanje	Povećati ili smanjiti titracijsku kiselost i stvarnu kiselost (smanjenje ili povećanje pH) kako bi se postigla posebna organoleptička svojstva i povećala stabilnost.	— Elektromembranska obrada — Obrada kationskim izmjernjivačima	Za obradu elektromembranama radi dokiseljavanja primjenjuju se, <i>mutatis mutandis</i> , zahtjevi iz Dodatka 14. Uredbi Komisije (EZ) br. 606/2009 (¹). Za elektromembransku obradu adi otkiseljavanja primjenjuju se, <i>mutatis mutandis</i> , zahtjevi iz Dodatka 17. Uredbi (EZ) br. 606/2009. Za upotrebu kationskih izmjernjivača primjenjuju se, <i>mutatis mutandis</i> , zahtjevi iz Dodatka 15. Uredbi (EZ) br. 606/2009.
2	Filtracija i centrifugiranje	Postići: — prozirnost proizvodâ, — biološku stabilnost uklanjanjem mikroorganizama, — kemijsku stabilnost.	Protok aromatiziranih proizvoda od vina kroz filtre koji zadržavaju suspendirane čestice, tvari u otopini u koloidnom stanju. Filtracija se može provoditi sa ili bez inertnih sredstava za filtriranje, s pomoću organskih ili mineralnih membrana, uključujući polupropusne membrane.	
3	Korekcija boje i okusa	— Prilagoditi boju proizvoda. — Osigurati posebna organoleptička svojstva proizvoda.	— Obrada enološkim ugljenom. — Obrada polivinilpolipirolidonom.	Ugljen: najviše 200 g/hl Polivinilpolipirolidon: najviše 80 g/hl
4	Povećanje sadržaja alkohola	Povećati udio alkohola	— Uklanjanje vode: — tehnikama obogaćivanja vina oduzimanjem vode, poput obrnute osmoze; — kriokoncentracijom zamrzavanjem i uklanjanjem nastalog leda. — Refermentacija dodavanjem šećerâ za fermentaciju koji se nalaze među onima navedenima u Prilogu I. stavku 2. Uredbe (EU) br. 251/2014 i naknadnim vremenjem zahvaljujući odabranim kvascima.	

Br.	Proizvodni postupak	Svrha	Uvjeti primjene	Zahtjevi
5	Smanjenje sadržaja alkohola	Smanjiti udio alkohola	Izdvajanje etanola uporabom fizičkih postupaka razdvajanja.	Obrađeni aromatizirani proizvodi od vina ne smiju imati organoleptičke nedostatke i moraju biti pogodni za izravnu ljudsku potrošnju. Smanjenje sadržaja alkohola u aromatiziranim proizvodima od vina ne može se obaviti ako se tijekom pripreme aromatiziranog proizvoda od vina dogodio jedan od sljedećih postupaka: — dodavanje alkohola — koncentracija — refermentacija
6	Stabilizacija vina na tartarate	Postići stabilnost vina na tartarate, odnosno na kalijev hidrogen tartarat i kalcijev tartarat te ostale kalcijeve soli.	— Obrada elektrodijalizom — Obrada kationskim izmjenjivačem tijekom koje bazno vino teče kroz kolonu ispunjenu polimernom smolom koja djeluje kao neotopivi polielektrolit i čiji se kationi mogu razmjenjivati s kationima iz okruženja. — Hlađenje držanjem proizvoda na sniženoj temperaturi	Za obradu elektrodijalizom primjenjuju se, mutatis mutandis, zahtjevi iz Dodatka 7. Uredbi (EZ) br. 606/2009. Za upotrebu kationskih izmjenjivača primjenjuju se, mutatis mutandis, zahtjevi iz Dodatka 12. Uredbi (EZ) br. 606/2009.
7	Miješanje	Prilagoditi završni organoleptički profil aromatiziranih proizvoda od vina	Miješanje različitih proizvoda iz sektora vina, kako je navedeno u članku 3. točki 2. podtočki (a), članku 3. točki 3. podtočki (a) i članku 3. točki 4. podtočki (a) Uredbe (EU) br. 251/2014.	
8	Konzerviranje zagrijavanjem	Očuvati proizvod osiguravanjem mikrobiološke stabilnosti.	Toplinska obrada, uključujući pasterizaciju. Zagrijavanje na temperaturu potrebnu za uklanjanje kvasaca i bakterija.	
9	Bistrenje	Ukloniti netopive komponente	Uporaba sljedećih pomoćnih tvari u preradi: — jestiva želatina — biljne bjelančevine iz pšenice i graška — želatina od ribljeg mjehura — kazein i kalijevi kazeinati — albumin iz jaja — bentonit — silicijev dioksid u obliku gela ili koloidne otopine	

(¹) Uredba Komisije (EZ) br. 606/2009 od 10. srpnja 2009. o utvrđivanju određenih detaljnih pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 479/2008 u pogledu kategorija proizvoda od vinove loze, enoloških postupaka i primjenjivih ograničenja (SL L 193, 24.7.2009., str. 1.).

UREDBA KOMISIJE (EU) 2017/671

od 7. travnja 2017.

o izmjeni Priloga II. Uredbi (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu maksimalnih razina ostataka za klotianidin i tiacetoksam u ili na određenim proizvodima

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. veljače 2005. o maksimalnim razinama ostataka pesticida u ili na hrani i hrani za životinje biljnog i životinjskog podrijetla i o izmjeni Direktive Vijeća 91/414/EEZ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 14. stavak 1. točku (a),

budući da:

- (1) Dana 11. srpnja 2015. Komisija za Codex alimentarius (CAC) utvrdila je maksimalne razine ostataka za potrebe Codexa (CXL) za klotianidin i tiacetoksam⁽²⁾.
- (2) Maksimalne razine ostataka (MRO) za te tvari utvrđene su u Uredbi (EZ) br. 396/2005.
- (3) U skladu s člankom 5. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 178/2002 Europskog parlamenta i Vijeća⁽³⁾, ako postoje ili će ubrzo biti doneseni međunarodni standardi, potrebno ih je uzeti u obzir pri izradi i prilagodbi propisa o hrani, osim ako bi ti standardi ili njihovi odgovarajući djelovi bili neučinkovito ili neprikladno sredstvo za ispunjenje legitimnih ciljeva propisa o hrani, ili ako je to znanstveno opravdano, ili ako bi oni doveli do različite razine zaštite od one koja je određena kao primjerena u Uniji. Nadalje, u skladu s člankom 13. točkom (e) te Uredbe, Unija bi trebala promicati dosljednost između međunarodnih tehničkih standarda i propisa o hrani, pritom osiguravajući da se ne umanji visoka razina zaštite koju je donijela Unija.
- (4) Stoga je CXL-ove za klotianidin i tiacetoksam potrebno uvrstiti u Uredbu (EZ) br. 396/2005 kao MRO-ove osim ako se odnose na proizvode koji nisu utvrđeni u Prilogu I. toj Uredbi ili ako su utvrđeni na nižoj razini od trenutačnih MRO-ova. Ti su CXL-ovi sigurni za potrošače u Uniji⁽⁴⁾.
- (5) Uredbu (EZ) br. 396/2005 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti.
- (6) Mjere predviđene ovom Uredbom u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Prilog II. Uredbi (EZ) br. 396/2005 mijenja se u skladu s Prilogom ovoj Uredbi.

⁽¹⁾ SL L 70, 16.3.2005., str. 1.

⁽²⁾ [ftp://ftp.fao.org/codex/reports/reports_2015/REP15_PRe.pdf](http://ftp.fao.org/codex/reports/reports_2015/REP15_PRe.pdf).

Zajednički program FAO/WHO za standarde hrane, Komisija za Codex Alimentarius. dodaci III. i IV., Trideset osma sjednica. Ženeva, Švicarska, 6.–11. srpnja 2015.

⁽³⁾ Uredba (EZ) br. 178/2002 Europskog parlamenta i Vijeća od 28. siječnja 2002. o utvrđivanju općih načela i uvjeta zakona o hrani, osnivanju Europske agencije za sigurnost hrane te utvrđivanju postupaka u područjima sigurnosti hrane (SL L 31, 1.2.2002., str. 1.).

⁽⁴⁾ Znanstvena potpora za pripremu stajališta EU-a za 47. sjednicu Odbora Codexa za ostatke pesticida (CCPR). EFSA Journal 2015.;13 (7):4208, (178 str.).

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 7. travnja 2017.

Za Komisiju

Predsjednik

Jean-Claude JUNCKER

PRILOG

U Prilogu II. Uredbi (EZ) br. 396/2005, stupci za klotianidin i tiametoksam zamjenjuju se sljedećim:

„Ostaci pesticida i maksimalne razine ostataka (mg/kg)

Brojčana oznaka	Skupine i primjeri pojedinačnih proizvoda na koje se odnose maksimalne razine ostataka (MRO) (¹)	Klotianidin	Tiametoksam
(1)	(2)	(3)	(4)
0100000	VOĆE, SVJEŽE ili SMRZNUTO; ORAŠASTI PLODOVI		
0110000	Agrumi	0,06 (+)	0,15 (+)
0110010	Grejp		
0110020	Naranča		
0110030	Limun		
0110040	Limeta		
0110050	Mandarina		
0110990	Ostalo		
0120000	Orašasti plodovi	0,01 (¹)	
0120010	Bademi		0,01 (¹)
0120020	Brazilski orasi		0,01 (¹)
0120030	Indijski oraščići		0,01 (¹)
0120040	Kesteni		0,01 (¹)
0120050	Kokosovi orasi		0,01 (¹)
0120060	Lješnjaci		0,01 (¹)
0120070	Makadamije / australski oraščići		0,01 (¹)
0120080	Pekan orasi		0,02 (¹)
0120090	Pinjoli		0,01 (¹)
0120100	Pistacije		0,01 (¹)
0120110	Orasi		0,01 (¹)
0120990	Ostalo		0,01 (¹)
0130000	Jezgričavo voće	0,4	0,3
0130010	Jabuka		
0130020	Kruška		
0130030	Dunja		
0130040	Mušmula		
0130050	Nešpula / japanska mušmula		
0130990	Ostalo		
0140000	Koštuničavo voće		
0140010	Marelica	0,15	0,07 (+)
0140020	Trešnja (slatka)	0,03 (+)	0,6 (+)
0140030	Breskva	0,15	0,07

(1)	(2)	(3)	(4)
0140040	Šljiva	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0140990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0150000	Bobičasto i sitno voće		
0151000	(a) <i>grožđe</i>	0,7 (+)	0,4 (+)
0151010	Stolno grožđe		
0151020	Vinsko grožđe		
0152000	(b) <i>jagode</i>	0,02 (¹) (+)	0,3 (+)
0153000	(c) <i>jagodičasto voće</i>	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0153010	Kupine		
0153020	Ostružnice		
0153030	Maline (crvene i žute)		
0153990	Ostalo		
0154000	(d) <i>drugo sitno voće i bobice</i>	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0154010	Borovnice		
0154020	Brusnice		
0154030	Ribiz (bijeli, crni i crveni)		
0154040	Ogrozd (crveni, zeleni i žuti)		
0154050	Šipak		
0154060	Dud (bijeli i crni)		
0154070	Azarola / mediteranska mušmula / mušmulasti glog		
0154080	Bobice bazge		
0154990	Ostalo		
0160000	Razno voće		
0161000	(a) <i>s jestivom korom</i>		
0161010	Datulja	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0161020	Smokva	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0161030	Stolna maslina	0,09	0,4
0161040	Kumkvat	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0161050	Karambola	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0161060	Kaki / japanska jabuka	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0161070	Jamun	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0161990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0162000	(b) <i>s nejestivom korom, manje</i>	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0162010	Kivi (crveni, zeleni i žuti)		
0162020	Liči		
0162030	Marakuja		
0162040	Indijska smokva / plod kaktusa		
0162050	Zvjezdasta jabuka		
0162060	Virginijski draguni / Virginijski kaki		
0162990	Ostalo		

(1)	(2)	(3)	(4)
0163000	(c) <i>s nejestivom korom, veće</i>		
0163010	Avokado	0,03	0,5
0163020	Banana	0,02	0,02 (¹)
0163030	Mango	0,04	0,2
0163040	Papaja	0,01 (¹)	0,02 (¹)
0163050	Nar/šipak	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0163060	Tropska jabuka	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0163070	Guava	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0163080	Ananas	0,02 (¹) (+)	0,02 (¹) (+)
0163090	Kruhovac	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0163100	Durian	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0163110	Bodljikava anona / guanabana	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0163990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0200000	POVRĆE, SVJEŽE ili SMRZNUTO		
0210000	Korjenasto i gomoljasto povrće		
0211000	(a) <i>krumpir</i>	0,03	0,07
0212000	(b) <i>tropsko korjenasto i gomoljasto povrće</i>	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0212010	Kasava/manioka		
0212020	Slatki krumpir		
0212030	Jam		
0212040	Maranta		
0212990	Ostalo		
0213000	(c) <i>ostalo korjenasto i gomoljasto povrće osim šećerne repe</i>		
0213010	Cikla	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0213020	Mrkva	0,06	0,3
0213030	Celer korjeničica	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0213040	Hren	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0213050	Čičoka	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0213060	Pastrnjak	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0213070	Korijen peršina	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0213080	Rotkvica	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0213090	Turovac / bijeli korijen	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0213100	Stočna koraba	0,02 (¹)	0,02 (¹)
0213110	Repa	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0213990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0220000	Lukovičasto povrće	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0220010	Češnjak		
0220020	Luk		
0220030	Ljutika		

(1)	(2)	(3)	(4)
0220040	Mladi luk i velški luk		
0220990	Ostalo		
0230000	Plodovito povrće		
0231000	(a) <i>solanacea (pomoćnice)</i>		
0231010	Rajčica	0,04	0,2
0231020	Paprika	0,04	0,7
0231030	Patlidžan	0,04	0,2
0231040	Bamija	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0231990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0232000	(b) <i>tikvenjače s jestivom korom</i>		
0232010	Krastavac	0,02 (¹)	0,5
0232020	Mali krastavac za kiseljenje	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0232030	Tikvice	0,02 (¹)	0,5
0232990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0233000	(c) <i>tikvenjače s nejestivom korom</i>		
0233010	Dinja	0,02 (¹) (+)	0,15 (+)
0233020	Bundeva	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0233030	Lubenica	0,02 (¹) (+)	0,15 (+)
0233990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0234000	(d) <i>slatki kukuruz</i>	0,01 (¹)	0,02 (¹)
0239000	(e) <i>ostalo plodovito povrće</i>	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0240000	Kupusnjače (uz izuzetak korijena kupusnjača i kultura kupusnjača s mladim listovima)		
0241000	(a) <i>kupusnjače koje cvjetaju</i>	0,02 (¹)	
0241010	Brokula		0,3
0241020	Cvjetača		0,02 (¹)
0241990	Ostalo		0,01 (¹)
0242000	(b) <i>glavate kupusnjače</i>	0,02 (¹)	0,02 (¹)
0242010	Kelj pupčar		
0242020	Glavati kupus		
0242990	Ostalo		
0243000	(c) <i>lisnate kupusnjače</i>	0,3	0,02 (¹)
0243010	Pekinški kupus		

(1)	(2)	(3)	(4)
0243020	Kelj		
0243990	Ostalo		
0244000	(d) korabe	0,04 (+)	0,01 (¹)
0250000	Lisnato povrće, začinsko bilje i jestivi cvjetovi		
0251000	(a) salate i salatno bilje		
0251010	Matovilac	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0251020	Salata	0,1	5
0251030	Širokolisna endivija	0,1 (+)	5 (+)
0251040	Vrtna grbica te ostale klice i izdanci	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0251050	Barica	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0251060	Rikola	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0251070	Crvena gorušica	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0251080	Kulture s mladim listovima (uključujući vrste roda Brassica)	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0251990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0252000	(b) špinat i slični listovi	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0252010	Špinat		
0252020	Tušt		
0252030	Blitva		
0252990	Ostalo		
0253000	(c) listovi vinove loze i slične vrste	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0254000	(d) potočarke	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0255000	(e) cikorije	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0256000	(f) začinsko bilje i jestivi cvjetovi	1,5	
0256010	Vrtna krasuljica		0,02 (¹)
0256020	Vlasac		0,02 (¹)
0256030	Lišće celera		0,02 (¹)
0256040	Peršin		0,02 (¹)
0256050	Kadulja		0,02 (¹)
0256060	Ružmarin		0,02 (¹)
0256070	Majčina dušica / timijan		0,02 (¹)
0256080	Bosiljak i jestivi cvjetovi		1,5
0256090	Lovor		0,02 (¹)
0256100	Estragon		0,02 (¹)
0256990	Ostalo		0,02 (¹)
0260000	Mahunarke		
0260010	Grah (s mahunama)	0,2	0,3
0260020	Grah (bez mahuna)	0,01 (¹)	0,02 (¹)

(1)	(2)	(3)	(4)
0260030	Grašak (s mahunama)	0,2	0,3
0260040	Grašak (bez mahuna)	0,01 (¹)	0,02 (¹)
0260050	Leća	0,01 (¹)	0,02 (¹)
0260990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0270000	Stabljičasto povrće		
0270010	Šparoge	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0270020	Karda	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0270030	Trakasti celer	0,04	1
0270040	Slatki komorač	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0270050	Artičoka	0,05	0,5
0270060	Poriluk	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0270070	Rabarbara	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0270080	Mladice bambusa	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0270090	Palmine srčike	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0270990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0280000	Gljive, mahovine i lišajevi	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0280010	Kultivirane gljive		
0280020	Divlje gljive		
0280990	Mahovine i lišajevi		
0290000	Alge i prokariotski organizmi	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0300000	MAHUNARKE	0,02	0,04
0300010	Grah		
0300020	Leća		
0300030	Grašak		
0300040	Lupine		
0300990	Ostalo		
0400000	ULJARICE I PLODOVI ULJARICA		
0401000	Sjeme uljarica	0,02 (¹)	
0401010	Sjemenke lana		0,02 (¹)
0401020	Kikiriki		0,02 (¹)
0401030	Sjemenke maka		0,02 (¹)
0401040	Sjemenke sezama		0,02 (¹)
0401050	Sjemenke suncokreta		0,02 (¹)
0401060	Sjemenke uljane repice		0,02 (¹)
0401070	Soja		0,04

(1)	(2)	(3)	(4)
0401080	Sjemenke gorušice		0,02 (¹)
0401090	Sjemenke pamuka		0,02 (¹)
0401100	Bućine sjemenke		0,02 (¹)
0401110	Sjemenke šafranike		0,02 (¹)
0401120	Sjemenke borača		0,02 (¹)
0401130	Sjemenke zubastog lanka		0,02 (¹)
0401140	Sjemenke konoplje		0,02 (¹)
0401150	Ricinus		0,02 (¹)
0401990	Ostalo		0,01 (¹)
0402000	Plodovi uljarica		
0402010	Masline za proizvodnju ulja	0,09	0,4
0402020	Koštice uljne palme	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0402030	Plodovi uljne palme	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0402040	Kapok	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0402990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0500000	ŽITARICE		
0500010	Ječam	0,04	0,4
0500020	Heljda i ostale pseudožitarice	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0500030	Kukuruz	0,02 (¹)	0,05
0500040	Proso	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0500050	Zob	0,02 (¹)	0,02 (¹)
0500060	Riža	0,5	0,01 (¹)
0500070	Raž	0,02 (¹)	0,02 (¹)
0500080	Sirak	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0500090	Pšenica	0,02 (¹)	0,05
0500990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0600000	ČAJEVI, KAVA, BILJNE INFUZIJE, KAKAO I ROGAČI		
0610000	Čajevi	0,7	20
0620000	Zrna kave	0,05	0,2
0630000	Biljne infuzije	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0631000	(a) iz cvjetova		
0631010	Rimska kamilica		
0631020	Hibiskus		
0631030	Ruža		
0631040	Jasmin		
0631050	Lipa		
0631990	Ostalo		

(1)	(2)	(3)	(4)
0632000	(b) iz listova i začinskog bilja		
0632010	Jagoda		
0632020	Rooibos		
0632030	Mate čaj / maté		
0632990	Ostalo		
0633000	(c) iz korijena		
0633010	Odoljen		
0633020	Ginseng		
0633990	Ostalo		
0639000	(d) iz svih drugih dijelova biljke		
0640000	Kakao u zrnu	0,02 (¹)	0,02 (¹)
0650000	Rogač	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0700000	HMELJ	0,07	0,09
0800000	ZAČINI		
0810000	Začini od sjemenki	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0810010	Anis		
0810020	Crni kim		
0810030	Celer		
0810040	Korijandar		
0810050	Kumin		
0810060	Kopar		
0810070	Komorač		
0810080	Grozdasta piskavica / grčka djetelina		
0810090	Muškatni oraščić		
0810990	Ostalo		
0820000	Začini od plodova	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0820010	Piment		
0820020	Sečuanski papar		
0820030	Kim		
0820040	Kardamom		
0820050	Bobice kleke/borovice		
0820060	Papar (bijeli, crni i zeleni)		
0820070	Vanilija		
0820080	Tamarind / indijska datulja		
0820990	Ostalo		

(1)	(2)	(3)	(4)
0830000	Začini od kore	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0830010	Cimet		
0830990	Ostalo		
0840000	Začini od korijena i podanaka (rizoma)		
0840010	Slatki korijen	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0840020	Dumbir	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0840030	Kurkuma	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0840040	Hren	(+)	(+)
0840990	Ostalo	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0850000	Začini od pupoljaka	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0850010	Klinčić		
0850020	Kapari		
0850990	Ostalo		
0860000	Začini od tučka	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0860010	Šafran		
0860990	Ostalo		
0870000	Začini od ljuški	0,05 (¹)	0,05 (¹)
0870010	Muškatni orah		
0870990	Ostalo		
0900000	BILJKE BOGATE ŠEĆEROM		
0900010	Korijen šećerne repe	0,02 (¹)	0,02 (¹)
0900020	Šećerna trska	0,4	0,01 (¹)
0900030	Korijen cikorije	0,01 (¹)	0,01 (¹)
0900990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
1000000	PROIZVODI ŽIVOTINJSKOG PODRIJETLA – KOPNENE ŽIVOTINJE		
1010000	Tkiva		
1011000	(a) svinje		
1011010	Mišić	0,02 (¹)	0,02
1011020	Masno tkivo	0,02 (¹)	0,01 (¹)
1011030	Jetra	0,2	0,01 (¹)
1011040	Bubreg	0,02 (¹)	0,01 (¹)
1011050	Jestive iznutrice (koje nisu jetra i bubreg)	0,2	0,02
1011990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
1012000	(b) goveda		
1012010	Mišić	0,02 (¹)	0,02
1012020	Masno tkivo	0,02 (¹)	0,01 (¹)

(1)	(2)	(3)	(4)
1012030	Jetra	0,2	0,01 (¹)
1012040	Bubreg	0,02 (¹)	0,01 (¹)
1012050	Jestive iznutrice (koje nisu jetra i bubreg)	0,2	0,02
1012990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
1013000	(c) ovce		
1013010	Mišić	0,02 (¹)	0,02
1013020	Masno tkivo	0,02 (¹)	0,01 (¹)
1013030	Jetra	0,2	0,01 (¹)
1013040	Bubreg	0,02 (¹)	0,01 (¹)
1013050	Jestive iznutrice (koje nisu jetra i bubreg)	0,2	0,02
1013990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
1014000	(d) koze		
1014010	Mišić	0,02 (¹)	0,02
1014020	Masno tkivo	0,02 (¹)	0,01 (¹)
1014030	Jetra	0,2	0,01 (¹)
1014040	Bubreg	0,02 (¹)	0,01 (¹)
1014050	Jestive iznutrice (koje nisu jetra i bubreg)	0,2	0,02
1014990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
1015000	(e) konja		
1015010	Mišić	0,02 (¹)	0,02
1015020	Masno tkivo	0,02 (¹)	0,01 (¹)
1015030	Jetra	0,2	0,01 (¹)
1015040	Bubreg	0,02 (¹)	0,01 (¹)
1015050	Jestive iznutrice (koje nisu jetra i bubreg)	0,2	0,02
1015990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)
1016000	(f) peradi		0,01 (¹)
1016010	Mišić	0,01 (¹)	
1016020	Masno tkivo	0,01 (¹)	
1016030	Jetra	0,1	
1016040	Bubreg	0,01 (¹)	
1016050	Jestive iznutrice (koje nisu jetra i bubreg)	0,1	
1016990	Ostalo	0,01 (¹)	
1017000	(g) ostalih kopnenih životinja iz uzgoja		
1017010	Mišić	0,02 (¹)	0,02
1017020	Masno tkivo	0,02 (¹)	0,01 (¹)
1017030	Jetra	0,2	0,01 (¹)
1017040	Bubreg	0,02 (¹)	0,01 (¹)
1017050	Jestive iznutrice (koje nisu jetra i bubreg)	0,2	0,02
1017990	Ostalo	0,01 (¹)	0,01 (¹)

(1)	(2)	(3)	(4)
1020000	Mlijeko	0,02	0,05
1020010	Krava		
1020020	Ovca		
1020030	Koza		
1020040	Kobila		
1020990	Ostalo		
1030000	Ptičja jaja	0,01 (¹)	0,01 (¹)
1030010	Kokoš		
1030020	Patka		
1030030	Guska		
1030040	Prepelica		
1030990	Ostalo		
1040000	Med i ostali proizvodi pčelarstva	0,05 (¹)	0,05 (¹)
1050000	Vodozemci i gmazovi	0,01 (¹)	0,01 (¹)
1060000	Kopneni beskralježnjaci	0,01 (¹)	0,01 (¹)
1070000	Divlji kopneni kralježnjaci	0,01 (¹)	0,01 (¹)

(¹) Označava donju granicu analitičkog određivanja

(²) Cjeloviti popis proizvoda biljnog i životinjskog podrijetla na koje se odnose MRO-ovi nalazi se u Prilogu I.

Klotianidin

(+) Evropska agencija za sigurnost hrane utvrdila je da određene informacije o stabilnosti kod skladištenja nisu dostupne. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije iz prve rečenice ako budu dostavljene do 6. veljače 2018. ili nedostatak informacija ako ne budu dostavljene do tog datuma.

0110000 Agrumi

0110010 Grejp

0110020 Naranča

0110030 Limun

0110040 Limeta

0110050 Mandarina

0110990 Ostalo

(+) Evropska agencija za sigurnost hrane utvrdila je da određene informacije o ispitivanjima ostataka za tiametoksam nisu dostupne. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije iz prve rečenice ako budu dostavljene do 6. veljače 2018. ili nedostatak informacija ako ne budu dostavljene do tog datuma.

0140020 Trešnja (slatka)

(+) Evropska agencija za sigurnost hrane utvrdila je da određene informacije o stabilnosti kod skladištenja nisu dostupne. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije iz prve rečenice ako budu dostavljene do 6. veljače 2018. ili nedostatak informacija ako ne budu dostavljene do tog datuma.

0151000 (a) grožđe

0151010 Stolno grožđe

0151020 Vinsko grožđe**0152000 (b) jagode****0163080 Ananas**

- (+) Evropska agencija za sigurnost hrane utvrdila je da određene informacije o ispitivanjima ostataka s tiametoksatom nisu dostupne. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije iz prve rečenice ako budu dostavljene do 6. veljače 2018. ili nedostatak informacija ako ne budu dostavljene do tog datuma.

0233010 Dinja**0233030 Lubenica**

- (+) Evropska agencija za sigurnost hrane utvrdila je da određene informacije o ispitivanjima ostataka nisu dostupne. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije iz prve rečenice ako budu dostavljene do 6. veljače 2018. ili nedostatak informacija ako ne budu dostavljene do tog datuma.

0244000 (d) korabe

- (+) Evropska agencija za sigurnost hrane utvrdila je da određene informacije o ispitivanjima ostataka za tiametoksatom nisu dostupne. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije iz prve rečenice ako budu dostavljene do 6. veljače 2018. ili nedostatak informacija ako ne budu dostavljene do tog datuma.

0251030 Širokolistna endivija

- (+) Primjenjiva maksimalna razina ostataka za hren (*Armoracia rusticana*) u skupini začina (brojčana oznaka 0840040) razina je koja je utvrđena za hren (*Armoracia rusticana*) u kategoriji povrća, skupini korjenastog i gomoljastog povrća (brojčana oznaka 0213040), uzimajući u obzir promjene u razinama do kojih dolazi preradom (sušenje) u skladu s čl. 20. st. 1. Uredbe (EZ) br. 396/2005.

0840040 Hren**Tiametoksam**

- (+) Evropska agencija za sigurnost hrane utvrdila je da određene informacije o stabilnosti kod skladištenja nisu dostupne. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije iz prve rečenice ako budu dostavljene do 6. veljače 2018. ili nedostatak informacija ako ne budu dostavljene do tog datuma.

0110000 Agrumi**0110010 Grejp****0110020 Naranča****0110030 Limun****0110040 Limeta****0110050 Mandarina****0110990 Ostalo**

- (+) Evropska agencija za sigurnost hrane utvrdila je da određene informacije o ispitivanjima ostataka nisu dostupne. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije iz prve rečenice ako budu dostavljene do 6. veljače 2018. ili nedostatak informacija ako ne budu dostavljene do tog datuma.

0140010 Marelica**0140020 Trešnja (slatka)**

- (+) Evropska agencija za sigurnost hrane utvrdila je da određene informacije o stabilnosti kod skladištenja nisu dostupne. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije iz prve rečenice ako budu dostavljene do 6. veljače 2018. ili nedostatak informacija ako ne budu dostavljene do tog datuma.

0151000 (a) grožđe**0151010 Stolno grožđe****0151020 Vinsko grožđe****0152000 (b) jagode****0163080 Ananas**

- (+) Europska agencija za sigurnost hrane utvrdila je da određene informacije o ispitivanjima ostataka nisu dostupne. Pri preispitivanju MRO-a Komisija će uzeti u obzir informacije iz prve rečenice ako budu dostavljene do 6. veljače 2018. ili nedostatak informacija ako ne budu dostavljene do tog datuma.

0233010 Dinja

0233030 Lubenica

0251030 Širokolisna endivija

- (+) Primjenjiva maksimalna razina ostataka za hren (*Armoracia rusticana*) u skupini začina (brojčana oznaka 0840040) razina je koja je utvrđena za hren (*Armoracia rusticana*) u kategoriji povrća, skupini korjenastog i gomoljastog povrća (brojčana oznaka 0213040), uzimajući u obzir promjene u razinama do kojih dolazi preradom (sušenje) u skladu s čl. 20. st. 1. Uredbe (EZ) br. 396/2005.

0840040 Hren"

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2017/672**od 7. travnja 2017.**

o odobrenju zdravstvene tvrdnje koja se navodi na hrani, osim tvrdnji koje se odnose na smanjenje rizika od bolesti te na razvoj i zdravlje djece, i o izmjeni Uredbe (EU) br. 432/2012

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EZ) br. 1924/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o prehrambenim i zdravstvenim tvrdnjama koje se navode na hrani⁽¹⁾, a posebno njezin članak 18. stavak 4.,

budući da:

- (1) U skladu s Uredbom (EZ) br. 1924/2006 zdravstvene tvrdnje koje se navode na hrani zabranjene su osim ako ih je odobrila Komisija u skladu s tom Uredbom i ako su uvrštene na popis dopuštenih tvrdnji.
- (2) U skladu s člankom 13. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 1924/2006 donesena je Uredba Komisije (EU) br. 432/2012⁽²⁾, kojom se utvrđuje popis dopuštenih zdravstvenih tvrdnji koje se navode na hrani, osim onih koje se odnose na smanjenje rizika od bolesti te na razvoj i zdravlje djece.
- (3) Uredbom (EZ) br. 1924/2006 predviđa se da subjekti u poslovanju s hranom mogu podnosi zahtjeve za odobravanje zdravstvenih tvrdnji nadležnom nacionalnom tijelu države članice. Nadležno nacionalno tijelo prosljeđuje valjane zahtjeve Europskoj agenciji za sigurnost hrane (EFSA; dalje u tekstu: „Agencija“) radi znanstvene ocjene, te Komisiji i državama članicama za potrebe informiranja.
- (4) Agencija donosi mišljenje o predmetnoj zdravstvenoj tvrdnji.
- (5) Komisija odlučuje o odobravanju zdravstvenih tvrdnji uzimajući u obzir mišljenje koje je donijela Agencija.
- (6) Kako bi se potaknule inovacije, za zdravstvene tvrdnje koje se temelje na novim znanstvenim dokazima i/ili koje sadržavaju zahtjev za zaštitu vlasničkih podataka primjenjuje se ubrzana metoda odobravanja.
- (7) Na temelju zahtjeva trgovačkog društva AlzChem AG, podnesenog u skladu s člankom 13. stavkom 5. Uredbe (EZ) br. 1924/2006, zatraženo je mišljenje Agencije o zdravstvenoj tvrdnji koja se odnosi na kreatin kad ga se konzumira uz obavljanje treninga snage i na povećanje mišićne snage (Predmet br. EFSA-Q-2015-00437⁽³⁾). Tvrđnja koju je predložio podnositelj zahtjeva glasila je kako slijedi: „Kreatin doprinosi održavanju funkcije mišića kod starijih osoba.“
- (8) Komisija i države članice zaprimile su 23. veljače 2016. znanstveno mišljenje Agencije, u kojemu je zaključeno da je na temelju iznesenih podataka potvrđena uzročno-posljedična veza između konzumacije kreatina uz obavljanje treninga snage i povećanja mišićne snage. Ciljnu skupinu korisnika čine odrasle osobe starije od 55 godina koje se redovito bave treningom snage. Stoga bi zdravstvenu tvrdnju u kojoj se taj zaključak odražava trebalo smatrati sukladnom zahtjevima Uredbe (EZ) br. 1924/2006 te bi je trebalo uvrstiti na popis dopuštenih tvrdnji Unije utvrđen Uredbom (EU) br. 432/2012.
- (9) Jedan od ciljeva Uredbe (EZ) br. 1924/2006 jest osigurati da zdravstvene tvrdnje budu istinite, jasne, pouzdane i korisne potrošaču te da se u tom smislu uzme u obzir tekst i prikaz tih tvrdnji. Stoga, ako tekst određene

⁽¹⁾ SL L 404, 30.12.2006., str. 9.

⁽²⁾ Uredba Komisije (EU) br. 432/2012 od 16. svibnja 2012. o utvrđivanju popisa dopuštenih zdravstvenih tvrdnji koje se navode na hrani, osim onih koje se odnose na smanjenje rizika od bolesti te na razvoj i zdravlje djece (SL L 136, 25.5.2012., str. 1.).

⁽³⁾ EFSA Journal 2016.; 14(2):4400.

tvrđnje koju upotrebljava podnositelj zahtjeva za potrošače ima isto značenje kao i tekst neke dopuštene zdravstvene tvrđnje jer upućuje na istu vezu između zdravlja i određene kategorije hrane, određene hrane ili nekog njezinog sastojka, na tu bi se tvrđnju trebali primjenjivati isti uvjeti uporabe kao oni navedeni u Prilogu ovoj Uredbi.

- (10) U skladu s člankom 20. Uredbe (EZ) br. 1924/2006 registar s prehrambenim i zdravstvenim tvrđnjama, koji sadržava sve odobrene zdravstvene tvrđnje, trebalo bi ažurirati kako bi se uzela u obzir ova Uredba.
- (11) Uredbu (EU) br. 432/2012 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti.
- (12) Provedeno je savjetovanje s državama članicama,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Zdravstvena tvrđnja iz Priloga ovoj Uredbi uvrštava se na popis dopuštenih tvrđnji Unije kako je predviđeno člankom 13. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 1924/2006.

Članak 2.

Prilog Uredbi (EU) br. 432/2012 izmjenjuje se u skladu s Prilogom ovoj Uredbi.

Članak 3.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 7. travnja 2017.

Za Komisiju

Predsjednik

Jean-Claude JUNCKER

PRILOG

U Prilogu Uredbi (EU) br. 432/2012 sljedeći unos umeće se po abecednom redu:

Hranjiva tvar, tvar, hrana ili kategorija hrane	Tvrđnja	Uvjeti uporabe tvrđnje	Uvjeti i/ili ograničenja uporabe hrane i/ili dodatna izjava ili upozorenje	EFSA Journal br.	Odgovarajući broj unosa na pročišćenom popisu dostavljenom EFSA-i na ocjenu
„Kreatin	Dnevnom konzumacijom kreatina može se poboljšati učinak treninga snage na mišićnu snagu kod odraslih osoba starijih od 55 godina.	Potrošačima se moraju iznijeti sljedeće informacije: — ciljnu skupinu tvrđnje čine odrasle osobe starije od 55 godina koje se redovito bave treningom snage, — pozitivni učinak ostvaruje se uzimanjem 3 g kreatina dnevno uz obavljanje treninga snage, kojime se omogućuje povećanje opterećenja tijekom vremena i koji bi se trebao obavljati barem triput tjedno razdoblja od nekoliko tjedana i uz intenzitet od barem 65 %–75 % najvećeg opterećenja pri jednom ponavljanju (*).	Predmetna tvrđnja smije se upotrebljavati samo za hranu za odrasle osobe starije od 55 godina koje se redovito bave treningom snage.	2016.;14(2):4400	

(*) Najveće opterećenje pri jednom ponavljanju označava najveću težinu koju osoba može podići ili najveću silu koju može proizvesti pri jednom ponavljanju.”

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2017/673**od 7. travnja 2017.****o utvrđivanju paušalnih uvoznih vrijednosti za određivanje ulazne cijene određenog voća i povrća**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007 (¹),

uzimajući u obzir Provedbenu uredbu Komisije (EU) br. 543/2011 od 7. lipnja 2011. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1234/2007 za sektore voća i povrća te prerađevina voća i povrća (²), a posebno njezin članak 136. stavak 1.,

budući da:

- (1) Provedbenom uredbom (EU) br. 543/2011, prema ishodu Urugvajske runde multilateralnih pregovora o trgovini, utvrđuju se kriteriji kojima Komisija određuje paušalne vrijednosti za uvoz iz trećih zemalja, za proizvode i razdoblja određena u njezinu Prilogu XVI. dijelu A.
- (2) Paušalna uvozna vrijednost izračunava se za svaki radni dan, u skladu s člankom 136. stavkom 1. Provedbene uredbe (EU) br. 543/2011, uzimajući u obzir promjenjive dnevne podatke. Stoga ova Uredba treba stupiti na snagu na dan objave u *Službenom listu Europske unije*,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Paušalne uvozne vrijednosti iz članka 136. Provedbene uredbe (EU) br. 543/2011 određene su u Prilogu ovoj Uredbi.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu na dan objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 7. travnja 2017.

Za Komisiju,

u ime predsjednika,

Jerzy PLEWA

Glavni direktor

Glavna uprava za poljoprivredu i ruralni razvoj

^(¹) SLL 347, 20.12.2013., str. 671.

^(²) SLL 157, 15.6.2011., str. 1.

PRILOG

Paušalne uvozne vrijednosti za određivanje ulazne cijene određenog voća i povrća

Oznaka KN	Oznaka treće zemlje ⁽¹⁾	(EUR/100 kg)
0702 00 00	EG	156,4
	MA	120,1
	SN	284,4
	TN	214,0
	TR	110,5
	ZZ	177,1
0707 00 05	MA	65,6
	TR	156,1
	ZZ	110,9
0709 93 10	MA	46,6
	TR	147,2
	ZZ	96,9
0805 10 22, 0805 10 24, 0805 10 28	EG	54,1
	IL	79,4
	MA	52,6
	TN	58,2
	TR	55,3
	ZZ	59,9
0805 50 10	AR	61,0
	TR	69,6
	ZZ	65,3
0808 10 80	BR	107,0
	CL	91,4
	CN	161,4
	TR	98,3
	US	133,8
	ZA	106,0
0808 30 90	ZZ	116,3
	AR	124,6
	CH	128,6
	CL	131,7
	CN	98,9
	US	174,6
	ZA	132,8
	ZZ	131,9

⁽¹⁾ Nomenklatura država utvrđena Uredbom Komisije (EU) br. 1106/2012 od 27. studenoga 2012. o provedbi Uredbe (EZ) br. 471/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o statistici Zajednice u vezi s vanjskom trgovinom sa zemljama nečlanicama, u pogledu ažuriranja nomenklature država i područja (SL L 328, 28.11.2012., str. 7.). Oznakom „ZZ“ označava se „drugo podrijetlo“.

ODLUKE

ODLUKA VIJEĆA (EU) 2017/674

od 3. travnja 2017.

o utvrđivanju stajališta koje u ime Europske unije treba zauzeti u okviru osmog sastanka Konferencije stranaka Roterdamske konvencije u pogledu izmjena Priloga III. Roterdamskoj konvenciji o postupku prethodnog pristanka za određene opasne kemikalije i pesticide u međunarodnoj trgovini

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 192. stavak 1. i članak 207. stavak 3. u vezi s člankom 218. stavkom 9.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Unija je odobrila Roterdamsku konvenciju o postupku prethodnog pristanka za određene opasne kemikalije i pesticide u međunarodnoj trgovini („Roterdamska konvencija“) Odlukom Vijeća 2006/730/EZ⁽¹⁾. Roterdamska konvencija stupila je na snagu 24. veljače 2004.
- (2) Roterdamska konvencija u Uniji se provodi Uredbom (EU) br. 649/2012 Europskog parlamenta i Vijeća⁽²⁾.
- (3) Kako bi se osiguralo da zemlje uvoznice imaju koristi od zaštite predviđene Roterdamskom konvencijom, potrebno je podržati preporuku Odbora za provjeru kemikalija, pomoćnog tijela u okviru Roterdamske konvencije, u pogledu uvrštenja u Prilog III. Roterdamskoj konvenciji karbofurana, karbosulfana, krizotil azbesta, kratkolančanih kloriranih parafina, svih tributilkositrovih spojeva, triklorfona, fentiona (formulacije vrlo malog volumena (ULV) s koncentracijom aktivnog sastojka od 640 g/L ili više) i tekućih formulacija (emulzijski koncentrat i topljivi koncentrat) koje sadržavaju najmanje 276 g/L parakvat diklorida, što je jednako koncentraciji parakvat-iona od 200 g/L ili više. Te su tvari u Uniji već zabranjene ili strogo ograničene te stoga podliježu zahtjevima za izvoz strožima od onih predviđenih Roterdamskom konvencijom.
- (4) Očekuje se da će se na osmom sastanku Konferencije stranaka Roterdamske konvencije odlučiti o predloženim izmenama Priloga III. Roterdamskoj konvenciji. Unija bi trebala poduprijeti te izmjene,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Stajalište koje se u ime Unije treba zauzeti u okviru osmog sastanka Konferencije stranaka Roterdamske konvencije jest da Unija podupire donošenje izmjena Priloga III. Roterdamskoj konvenciji o postupku prethodnog pristanka za određene opasne kemikalije i pesticide u međunarodnoj trgovini⁽³⁾ u pogledu uvrštenja karbofurana, karbosulfana, krizotil azbesta, kratkolančanih kloriranih parafina, svih tributilkositrovih spojeva, triklorfona, fentiona (formulacije vrlo malog obujma (ULV) s koncentracijom aktivnog sastojka od 640 g/L ili više) i tekućih formulacija (emulzijski koncentrat i topljivi koncentrat) koje sadržavaju najmanje 276 g/L parakvat diklorida, što je jednako koncentraciji parakvat-iona od 200 g/L ili više.

⁽¹⁾ Odluka Vijeća 2006/730/EZ od 25. rujna 2006. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Roterdamske konvencije o postupku prethodnog pristanka za određene opasne kemijske tvari i pesticide u međunarodnoj trgovini (SL L 299, 28.10.2006., str. 23.).

⁽²⁾ Uredba (EU) br. 649/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. srpnja 2012. o izvozu i uvozu opasnih kemikalija (SL L 201, 27.7.2012., str. 60.).

⁽³⁾ SL L 63, 6.3.2003., str. 29.

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u Luxembourggu 3. travnja 2017.

Za Vijeće

Predsjednik

R. GALDES

PROVEDBENA ODLUKA KOMISIJE (EU) 2017/675**od 7. travnja 2017.****o mjerama za sprečavanje unošenja u Uniju virusa slinavke i šapa iz Alžira**

(priopćeno pod brojem dokumenta C(2017) 2432)

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Direktivu Vijeća 91/496/EEZ od 15. srpnja 1991. o utvrđivanju načela o organizaciji veterinarskih pregleda životinja koje se unose u Zajednicu iz trećih zemalja i o izmjeni direktiva 89/662/EEZ, 90/425/EEZ i 90/675/EEZ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 18. stavak 6.,uzimajući u obzir Direktivu Vijeća 97/78/EZ od 18. prosinca 1997. o utvrđivanju načela organizacije veterinarskih pregleda proizvoda koji ulaze u Zajednicu iz trećih zemalja⁽²⁾, a posebno njezin članak 22. stavak 5.,

budući da:

- (1) Direktivom 91/496/EEZ utvrđuju se načela veterinarskih pregleda životinja koje se unose u Uniju iz trećih zemalja. Njome se utvrđuju mјere koje Komisija može donijeti ako se bolest koja bi mogla predstavljati ozbiljnu prijetnju zdravlju životinja ili javnom zdravlju pojavi ili proširi na državnom području treće zemlje.
- (2) Direktivom 97/78/EZ utvrđuju se načela veterinarskih pregleda proizvoda koji ulaze u Uniju iz trećih zemalja. Njome se utvrđuju mјere koje Komisija može donijeti ako se bolest koja bi mogla predstavljati ozbiljnu prijetnju zdravlju životinja ili javnom zdravlju pojavi ili proširi na državnom području treće zemlje.
- (3) Bolest slinavke i šapa jedna je od najzaraznijih bolesti goveda, ovaca, koza i svinja. Virus koji uzrokuje bolest ima potencijal brzog širenja, osobito putem proizvoda dobivenih od zaraženih životinja i kontaminiranih neživilih predmeta, uključujući prijevozna sredstva poput vozila za prijevoz životinja. Ovisno o temperaturi, virus može i nekoliko tjedana opstati u kontaminiranom okolišu izvan životinje domaćina.
- (4) Alžir je 31. ožujka 2017. Svjetskoj organizaciji za zdravlje životinja („OIE“) potvrdio izbijanje bolesti slinavke i šapa serotipa A u zapadnom dijelu svojega državnog područja. U hitnoj se obavijesti kao jedina mјera za suzbijanje bolesti spominje cijepljenje.
- (5) Prisutnost slinavke i šapa u Alžиру može predstavljati ozbiljnu opasnost za populaciju životinja u Uniji.
- (6) Situacija u Alžиру u pogledu slinavke i šapa i dalje je nesigurna, a u tu se zemlju iz država članica EU-a izvozi znatan broj pošiljaka živilih goveda.
- (7) Stoga je zbog situacije u pogledu bolesti slinavke i šapa u Alžиру potrebno donijeti određene zaštitne mјere na razini Unije kojima se uzima u obzir opstanak virusa slinavke i šapa u okolišu te mogući putovi prijenosa tog virusa.
- (8) Vozila i plovila za prijevoz životinja koja se upotrebljavaju za prijevoz živilih životinja u Alžir mogu se u tim zemljama zaraziti virusom slinavke i šapa te stoga predstavljaju opasnost od unošenja bolesti pri povratku u Uniju.

⁽¹⁾ SL L 268, 24.9.1991., str. 56.⁽²⁾ SL L 24, 30.1.1998., str. 9.

- (9) Odgovarajuće čišćenje i dezinfekcija vozila i plovila za prijevoz životinja najprikladniji je način za smanjenje opasnosti od brzog prenošenja virusa na velikim udaljenostima.
- (10) Stoga je primjерено osigurati da su sva vozila i plovila za prijevoz životinja kojima su se žive životinje prevozile do odredišta u Alžiru primjерeno očišćena i dezinficirana te da se čišćenje i dezinfekcija primjereni dokumentiraju u izjavi koju operater ili vozač na mjestu ulaska u Uniju treba dostaviti nadležnom tijelu.
- (11) Osim toga, s obzirom na to da su Maroko i Tunis potencijalne zemlje provoza za vozila za prijevoz životinja na povratku iz Alžira u Uniju, te bi se mjere trebale primjenjivati i na vozila i plovila koja na putu iz Alžira prolaze kroz te zemlje.
- (12) Operater ili vozač trebao bi za svako vozilo i plovilo za prijevoz životinja kojim su se žive životinje prevozile do odredišta u Alžiru čuvati certifikat o čišćenju i dezinfekciji najmanje tri godine.
- (13) Države članice trebale bi imati i mogućnost da se svako vozilo koje prevozi hranu za životinje iz zaraženih zemalja ili je prevozilo hranu za životinje u te zemlje i za koje se ne može isključiti znatna opasnost od unošenja bolesti slinavke i šapa u Uniju, na licu mjesta podvrgne dezinfekciji kotača ili bilo kojeg drugog dijela vozila ako se to smatra potrebnim kako bi se smanjila navedena opasnost.
- (14) Mjere predviđene ovom Odlukom trebale bi se primjenjivati u razdoblju koje je potrebno za potpunu ocjenu razvoja situacije u pogledu slinavke i šapa u pogodjenim područjima.
- (15) Mjere predviđene ovom Odlukom u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje,

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Za potrebe ove Odluke „vozilo za prijevoz životinja“ ili „plovilo za prijevoz životinja“ znači svako vozilo ili plovilo koje se upotrebljava ili se upotrebljavalo za prijevoz živilih kopnenih životinja.

Članak 2.

1. Države članice dužne su osigurati da operater ili vozač vozila ili plovila za prijevoz životinja pri dolasku iz Alžira, izravno ili nakon provoza kroz Maroko ili Tunis, nadležnom tijelu države članice na mjestu ulaska u Uniju predoči podatke kojima dokazuje da su prostor za stoku ili tovarni prostor, ako je primjenjivo karoserija kamiona, utovarna rampa, oprema koja je bila u doticaju sa životnjama, kotači i vozačeva kabina te zaštitna odjeća i čizme koji su se upotrebljavali pri istovaru očišćeni i dezinficirani nakon posljednjeg istovara životinja.

2. Podatci iz stavka 1. navode se u deklaraciji koja se ispunjava u skladu s obrascem navedenim u Prilogu I. ili na bilo koji drugi istovrijedni način koji obuhvaća barem podatke navedene u tom obrascu.
3. Original deklaracije iz stavka 2. nadležno tijelo čuva tri godine.

Članak 3.

1. Nadležno tijelo države članice na mjestu ulaska u Uniju vizualno pregledava vozila za prijevoz životinja koja dolaze iz Alžira, izravno ili nakon provoza kroz Maroko ili Tunis, kako bi ustanovilo jesu li na zadovoljavajući način očišćena i dezinficirana.

2. Nadležno tijelo države članice odgovorno za izdavanje certifikata o zdravlju životinja za uvoz u Alžir živilih životinja koje se utovaruju vizualno pregledava plovila za prijevoz životinja kako bi ustanovilo jesu li očišćena i dezinficirana na zadovoljavajući način prije utovara životinja.

3. Ako se pregledima iz stavaka 1. i 2. ustanovi da su čišćenje i dezinfekcija provedeni na zadovoljavajući način ili ako su nadležna tijela uz mjere predviđene stavkom 1. naredila, organizirala i provela dodatnu dezinfekciju prethodno očišćenih vozila ili plovila za prijevoz životinja, nadležno tijelo to dokazuje izdavanjem certifikata u skladu s obrascem iz Priloga II.

4. Ako se pregledima iz stavaka 1. i 2. ustanovi da čišćenje i dezinfekcija vozila ili plovila za prijevoz životinja nisu provedeni na zadovoljavajući način, nadležno tijelo poduzima jednu od sljedećih mjer:

- (a) vozilo ili plovilo za prijevoz životinja podvrgava pravilnom čišćenju i dezinfekciji na mjestu koje odredi nadležno tijelo, što je moguće bliže mjestu ulaska u predmetnu državu članicu, te izdaje certifikat iz stavka 3.;
- (b) ako nema primjerene infrastrukture za čišćenje i dezinfekciju u blizini mjesta ulaska ili ako postoji opasnost da bi ostaci proizvodâ životinskog podrijetla mogli ispasti iz neočišćenog vozila ili plovila za prijevoz životinja:
 - i. odbija ulazak vozila ili plovila za prijevoz životinja u Uniju ili
 - ii. obavlja preliminarnu dezinfekciju na licu mjesta vozila ili plovila za prijevoz životinja koje nije očišćeno ni dezinficirano na zadovoljavajući način do početka primjene mjera predviđenih točkom (a).

5. Original certifikata iz stavka 3. operater ili vozač vozila za prijevoz životinja čuva tri godine. Presliku certifikata nadležno tijelo čuva tri godine.

Članak 4.

Nadležno tijelo države članice u kojoj se nalazi mjesto ulaska u Uniju može svako vozilo koje je prevozilo hranu za životinje iz Alžira ili u Alžir i za koje se ne može isključiti znatna opasnost od unošenja bolesti slinavke i šapa u Uniju na licu mjesta podvrgnuti dezinfekciji kotača ili bilo kojeg drugog dijela vozila ako se to smatra potrebnim kako bi se smanjila navedena opasnost.

Članak 5.

Ova se Odluka primjenjuje do 30. travnja 2018.

Članak 6.

Ova je Odluka upućena državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 7. travnja 2017.

Za Komisiju
Vytenis ANDRIUKAITIS
Član Komisije

PRILOG I.

Obrazac deklaracije koju izdaje operater/vozač vozila/plovila za prijevoz životinja koje dolazi iz Alžira, izravno ili nakon provoza kroz Maroko ili Tunis

Ja, operater/vozač vozila/plovila za prijevoz životinja (¹)

izjavljujem da:

- zadnji istovar životinja i hrane za životinje obavljen je u:

Država, regija, mjesto	Datum (dd.mm.gggg.)	Vrijeme (hh:mm)
<hr/>		

- nakon istovara vozilo/plovilo za prijevoz životinja podvrgnuto je čišćenju i dezinfekciji. Očišćeni su i dezinficirani prostor za stoku ili tovarni prostor, [karoserija kamiona] (²), utovarna rampa, oprema koja je bila u doticaju sa životinjama, kotači i vozačeva kabina te zaštitna odjeća i čizme koji su se upotrebljavali pri istovaru.

- čišćenje i dezinfekcija provedeni su u:

Država, regija, mjesto	Datum (dd.mm.gggg.)	Vrijeme (hh:mm)
<hr/>		

- sredstvo za dezinfekciju korišteno je u koncentraciji koju preporučuje proizvođač (³):

.....

- sljedeći utovar životinja obavit će se u:

Država, regija, mjesto	Datum (dd.mm.gggg.)	Vrijeme (hh:mm)
<hr/>		

Datum	Mjesto	Potpis operatera/vozača

Ime operatera/vozača vozila za prijevoz životinja i poslovna adresa (velikim slovima)

(¹) Unijeti broj registrske pločice/identifikacije vozila/plovila za prijevoz životinja.

(²) Prekrižiti nepotrebno.

(³) Navesti tvar i njezinu koncentraciju.

PRILOG II.

Obrazac certifikata o čišćenju i dezinfekciji vozila/plovila za prijevoz životinja koja dolaze iz Alžira, izravno ili nakon provoza kroz Maroko ili Tunis

Ja, dolje potpisani službenik, potvrđujem da sam:

1. danas pregledao vozila/plovila za prijevoz životinja registarskih pločica / identifikacije (¹) i vizualnom kontrolom ustanovio da su prostor za stoku ili tovarni prostor, [karoserija kamiona] (²), utovarna rampa, oprema koja je bila u doticaju sa životinjama, kotači i vozačeva kabina te zaštitna odjeća i čizme koji su se upotrebljavali pri istovaru očišćeni na zadovoljavajući način;
2. pregledao podatke koji se predočuju u obliku deklaracije kako je navedeno u Prilogu I. Provedbenoj odluci Komisije (EU) 2017/675 (³) ili na drugi istovrijedni način koji obuhvaća stavke navedene u Prilogu I. Provedbenoj odluci (EU) 2017/675.

Datum	Vrijeme	Mjesto	Nadležno tijelo	Potpis službenika (*)
Pečat:	Ime napisano velikim slovima:			

(*) Boja pečata i potpisa mora se razlikovati od boje isписанog teksta.

(¹) Unijeti brojce registarskih pločica/identifikacije vozila/plovila za prijevoz životinja.

(²) Prekrižiti nepotrebno.

(³) Provedbena odluka Komisije (EU) 2017/675 od 7. travnja 2017. o mjerama za sprečavanje unošenja u Uniju virusa slinavke i šapa iz Alžira (SL L 97, 8.4.2017., str. 31.).

ISSN 1977-0847 (elektroničko izdanje)
ISSN 1977-0596 (iskano izdanje)



Ured za publikacije Europske unije
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

HR